



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 28.6.2018
COM(2018) 495 final

2010/0186 (NLE)

Ändrat förslag till

RÅDETS BESLUT

om ingående, på unionens vägnar, av avtalet om ett gemensamt luftfartsområde mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan

MOTIVERING

1. BAKGRUND TILL FÖRSLAGET

Kommissionen har på Europeiska unionens och medlemsstaternas vägnar förhandlat fram ett avtal om gemensamt luftfartsområde med Georgien (nedan kallat *avtalet*), i enlighet med rådets beslut om bemyndigande för kommissionen att inleda förhandlingar.

Det ingår i EU:s grannskapspolitik att ersätta detta nätverk av bilaterala avtal genom att skapa ett gemensamt luftfartsområde mellan EU och dess grannländer. Avtalet syftar till att gradvis öppna marknaden vad gäller tillträde till flyglinjer och kapacitet på ömsesidig grund, icke-diskriminering och lika konkurrensvillkor för ekonomiska aktörer, i enlighet med EU-fördragets principer, samt tillnärmning av den georgiska lagstiftningen och EU-lagstiftningen på luftfartens område när det gäller aspekter som flygsäkerhet, luftfartsskydd och flygledningstjänst.

Avtalet undertecknades den 2 december 2010¹. Vad beträffar EU är både unionen och medlemsstaterna parter i avtalet. Den 9 februari 2017 hade det ratificerats av samtliga medlemsstater förutom Republiken Kroatien.

Republiken Kroatien ansluter sig till avtalet i enlighet med det förfarande som föreskrivs i anslutningsakten som bifogats anslutningsfördraget av den 5 december 2011, och det tillämpliga protokollet för Republiken Kroatiens anslutning till detta avtal undertecknades i november 2014².

I syfte att ta hänsyn framförallt till ikraftträdandet av Lissabonfördraget, och till följd av domstolens dom av den 28 april 2015 i mål C-28/12, ändras genom detta förslag det första förslaget från kommissionen (KOM(2010) 339 slutlig³) som antogs den 28 juni 2010 och därefter lades fram för rådet. För att underlätta granskning från rådets sida, lämnas hela den relevanta texten som ett ändrat förslag.

2. RÄTTSLIG GRUND

Artikel 100.2 i EUF-fördraget jämförd med artikel 218.6 a v i EUF-fördraget.

3. RESULTAT AV EFTERHANDSUTVÄRDERINGAR, SAMRÅD MED BERÖRDA PARTER OCH KONSEKVENSBEDÖMNINGAR

Ej tillämpligt

¹ Beslut 2012/708/EU av rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, av den 15 oktober 2010 om undertecknande och provisorisk tillämpning av avtal om ett gemensamt luftfartsområde mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan, EUT L 321, 20.11.2012, s.1.

² Rådets beslut 2014/928/EU av den 8 oktober 2014 om undertecknande, på unionens och dess medlemsstaters vägnar, och om provisorisk tillämpning av ett protokoll om ändring av avtalet om ett gemensamt luftfartsområde mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan, med anledning av Republiken Kroatiens anslutning till Europeiska unionen, EUT 365, 19.12.2014, s. 1.

³ https://eur-lex.europa.eu/resource.html?uri=cellar:123e8378-dbfd-41b8-ae95-641301c3fcfa.0011.03/DOC_4&format=PDF

4. BUDGETKONSEKVENSER

Ej tillämpligt

5. ÖVRIGA INSLAG

- **Genomförandeplaner samt åtgärder för övervakning, utvärdering och rapportering**

Ej tillämpligt

Ändrat förslag till

RÅDETS BESLUT

om ingående, på unionens vägnar, av avtalet om ett gemensamt luftfartsområde mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 100.2 jämförd med artikel 218.6 a v,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets godkännande⁴, och

av följande skäl:

- (1) Kommissionen har på Europeiska unionens och medlemsstaternas vägnar förhandlat fram avtalet om ett gemensamt luftfartsområde med Georgien (nedan kallat *avtalet*), i enlighet med rådets beslut om bemyndigande för kommissionen att inleda förhandlingar.
- (2) Avtalet undertecknades den 2 december 2010, med förbehåll för att det ingås vid en senare tidpunkt, i enlighet med rådets beslut 2012/708/EU och företrädarna för Europeiska unionens medlemsstater, församlade i rådet⁵.
- (3) Avtalet har ratificerats av samtliga medlemsstater, med undantag för Republiken Kroatien. Republiken Kroatien ansluter sig till avtalet i enlighet med det förfarande som föreskrivs i anslutningsakten som bifogats anslutningsfördraget av den 5 december 2011, och det tillämpliga protokollet för Republiken Kroatiens anslutning till detta avtal undertecknades i november 2014.
- (4) Avtalet bör nu godkännas på unionens vägnar.
- (5) Artiklarna 3 och 4 i beslut 2012/708/EU innehåller bestämmelser om beslutsfattande och representation när det gäller olika frågor som anges i avtalet. Mot bakgrund av domstolens dom av den 28 april 2015 i mål C-28/12, bör tillämpningen av dessa bestämmelser upphöra. Med beaktande av fördragen är varken nya bestämmelser om dessa frågor eller bestämmelser om informationsskyldigheter för medlemsstaterna nödvändiga. Följaktligen bör artiklarna 3, 4 och 5 i beslut 2012/708/EU upphöra att gälla på dagen för ikraftträdandet av detta beslut.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Avtalet om ett gemensamt luftfartsområde mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Georgien, å andra sidan, (nedan kallat *avtalet*) godkänns härmed på unionens vägnar.

⁴ EUT C , , s. .

⁵ EUT L 321, 20.11.2012.

Artikel 2

Rådets ordförande ska utse den eller de personer som ska ha rätt att på Europeiska unionens vägnar deponera det godkännandeinstrument som avses i artikel 29 i avtalet, för att uttrycka unionens samtycke till att bindas av avtalet.

Artikel 3

Den ståndpunkt som unionen ska inta när det gäller beslut av den gemensamma kommittén enligt artikel 22 i avtalet som endast avser inkluderade av unionslagstiftning i bilaga III (Regler som är tillämpliga på den civila luftfarten) till avtalet, efter nödvändiga tekniska anpassningar, ska antas av kommissionen efter samråd med en särskild kommitté som utsetts av rådet.

Artikel 4

Artiklarna 3, 4 och 5 i beslut 2012/708/EU ska upphöra att gälla på dagen för ikraftträdandet av detta beslut.

Artikel 5

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Bryssel den

*På rådets vägnar
Ordförande*